

HeH

"Itenäistymise"

venäjän ja Suome

sopimus

18. 7. 1917

327 (47:471) 1917"

Venäjän ja Suomen välinen sopimus .

1 §.

Venäjä tunnustaa Suomelle ne oikeudet, jotka sisältyvät Eduskunnan säätämään lakiin Suomen korkeimman valtiovallan käyttämisestä 18 (5) päivältä heinäkuuta 1917.

2 §.

Kunnes kysymys Suomen kansainvälisestä asemasta tulee ratkaistuksi, kuuluu ulkopoliittikka Suomenkin osalta Venäjälle; mutta mikäli sopimus, jonka Venäjä tekee vieraan vallan kanssa, sisältää Suomea koskevia toimenpiteitä, tarvitaan siihen SUOMEN siltä osaltaan Suomenkin suostumus.

Venäjä on salliva ja esittävä, että tulevassa rauhanneuvottelussa Suomikin saa kohdaltaan olla edustettuna.

3 §.

Niin kauvan kuin nykyistä sotaa kestää, on Venäjä oikeutettu pitämään Suomessa sodankäyntiä varten terpeellisiä varustuksia ja sotajoukkoja, eikä Suomi, ilman Venäjän suostumusta, tee oman sotaväen palauttamista koskevia päätöksiä.

4 §.

Suomen ja Venäjän välisiä oikeus- ja taloussuhteita koskevista asioista sekä kummassakin maassa olevien toisen maan kansalaisten ja laitosten asemaa ja oikeuksia koskevista asioista neuvottelemaan, ennen niiden päättämistä kummassakaan maassa, asetetaan yhteinen valiokunta, johon kuuluu yhtä monta Venäjän ja Suomen valtuutettua.

Venäjä ei vastusta sitä että Suomi, edellämainitun valiokunnan tulua asetetuksi, lakkauttaa kenraalikuvernöörin viran.

Wenäjä pitää Suomessa ja Suomi Wenäjällä waltiollisen edustajansa.
Suomen kenraalikuwernöörin wirka lakkautetaan.

Wenäjän ja Suomen wälisiä taloudellisia sopimuksia sekä molemmissa
maissa olewia toisen maan laitoksia ja kansalaisia koskewia , tar-
peelliseksi hawaittawia sopimuksia, walmistelemaan ja ehdottamaan
asetetaan yhteinen neuwottelukunta, johon kuuluu yhtä monta Wenäjän
ja Suomen waltuutettua

74 477/1917
Wenäjän ja Suomen välinen sopimus.

1§

Wenäjän tunnustaa Suomelle ne oikeudet, jotka sisältyvät Eduskunnan säätämään lakiin Suomen korkeimman valtiowallan käyttämisestä 18 (5) päivästä heinäkuuta 1917.

2§

Kuudes kysymys Suomen kansainvälisestä asemasta tuleeratkaistuksi, kuuluu ulkopolitiikka Suomenkin osalta Wenäjälle; mutta mikäli sopimus, jonka Wenäjä tekee wieraan wallan kanssa, sisältää Suomea koskevia toimenpiteitä, tarwitaan siihen siltä osalta Suomenkin suostumus.

Wenäjä on salliwa ja esittäwä, että tulewassa rauhanneuwottelussa Suomikin saa kohdaltaan olla edustettuna.

3§

Wenäjä on oikeutettu pitämään warustuksia ja sotajoukkojaan Suomessa niin kauwan kuin nykyistä sotaa kestää, mutta ei enää sen jälkeen ellei Wenäjän ja Suomen kesken toisin sowita.

Suomi ei nykyisen sodan aikana tee oman sotawaen palauttamista tarkeitawia päätöksiä.

4§

Niin kauwan kuin Wenäjän ja Suomen kesken ei toisin sowita, Suomi ei rajoita Wenäjän oikeutta pitää Suomessa nykyjään olevaa sähkölennätinlaitostaan, valtakunnan pankin konttoreita ja rahaasiain ministeriön konttoreita Wenäjän waltion rahan suorituksia warten, sekä nykyisiä Wenäjän waltiolle kuuluvia kouluja, eikä Suomessa toimiwan kreikkalais-katolisen kirkon oikeutta olla hengellisissä asioissaan oman hengellisen hallintonsa alainen.

Suomi ei myöskään poikkeussäännöksillä rajoita maassaan olevien Wenäjän kansalaisten oikeuksia.

Suomen ei tarwitse suorittaa kustannuksia Wenäjälle kuuluvia laitoksia warten. Wenäjä ei myöskään ilman Suomen suostumusta rajoita Wenäjällä nykyjään olevien Suomen waltiolaitosten oikeuksia.